



电子辞典

用户说明书

E-B88

E-B99

E-B200

E-B300

E-B400

E-B800

- 使用本机器之前，请仔细阅读“安全注意事项”之后，正确使用。
- 请务必将所有用户文件妥善保管以便日后需要时查阅。

使用前的准备工作

试用

按照例子练习

查词典（基本篇）

选择词典后查询单词

输入文字

使用键盘或手写笔

查词典（应用篇）

更详细地查询单词

使用学习簿

使用单词本之外的有助学习的功能

使用有用功能

使用语音功能或计算器等

使用收录词典

使用收录的词典

阅览有用信息

感到困惑时及设置变更等信息

关于本用户说明书

本用户说明书以多种电子辞典为对象。

因此，说明仅与特定型号相关时，记载了型号名。此外，关于共通功能等的说明例和画面例，主要使用了 E-B200。

关于注册商标、商标的标记

以下用语分别为各个公司的注册商标或商标。

本用户说明书中未注明以下用语的™标记、®标记。

- Microsoft、Windows、Windows Vista、Windows Media是美国Microsoft Corporation在美国及其他国家的注册商标。
- Macintosh 及 Mac OS 是在美国及其他国家注册的 Apple Inc. 的商标。
- TOEFL is a registered trademark of Educational Testing Service (ETS).
This publication is not endorsed or approved by ETS.
- 本电子辞典包括 NEC 公司授权的 FontAvenue 字库。FontAvenue 为 NEC 公司的注册商标。
- microSD、microSDHC 是 SD Card Association 的商标。
- microSD 标志、microSDHC 标志是商标。
- 本用户说明书中使用的公司和产品名也许是各持有人的注册商标或商标。



安全注意事项

衷心感谢您购买本机器。

使用本机器之前，请仔细阅读“安全注意事项”之后，正确使用。



危险

表示若无视此标识进行误操作，可能导致人员死亡或重伤危险的临近。



警告

表示若无视此标识进行误操作，可能导致人员死亡或身负重伤。



注意

表示若无视此标识进行误操作，可能导致人员受伤及物品损伤。

图示举例



⊘符号表示“禁止事项”。
(左例表示禁止拆解)。



●符号表示“必须事项”。



危险

关于电池

电池中漏出的液体不慎入眼时，请立即采取以下措施。



1. 不要揉眼，立即用清水冲洗。
2. 立即就医治疗。

若放任不管，可能会造成失明。

警告

关于使用场所



请勿在医院、飞机或其它禁止电子产品使用的场所内使用本机器。有可能对周围的电子设备造成影响。



另外，使用（携带、保管）本机器请远离医疗用电子设备。装有心律调整器的使用者若将本机器靠近胸部（胸前口袋）使用，有可能受到磁性影响。

若察觉有任何异常，请立即远离本机器，并就医治疗。

关于冒烟、异味、发热等异常



发现有冒烟、异味、发热等异常状况时，请停止使用。若继续使用，可能会引发火灾、触电事故。请立即采取以下措施。

1. 关闭电源开关。
2. 拔出USB接线。
3. 联系购买商店或卡西欧认定维修中心。

不丢入火中



请勿将本机器丢入火中。否则可能使机器破裂导致火灾或意外伤害。

警告

不拆解、改造



请勿拆解、改造本机器。否则可能导致触电、烧伤或意外伤害。

内部的检查、调整、修理请委托购买商店或卡西欧认定维修中心。

关于电池漏液



若电池漏液时仍继续使用本机器，可能会引发火灾、触电事故，因此，请立即停止使用，并联系购买商店或卡西欧认定维修中心。

关于电池

电池使用方法错误时，可能漏液会导致周围污损或使机器破裂导致火灾或意外伤害。因此请严格遵守以下事项。



- 不拆解、不造成短路
- 不加热、不丢入火中
- 不混用新电池和旧电池
- 不混用种类不同的电池
- 不将碱性干电池进行充电



- 注意极性 (+和-的朝向)，正确装入

警告

关于USB接线

USB接线的使用方法错误时,可能导致受伤及破损引起的火灾或触电事故。因此请严格遵守以下事项。



- 不用湿手接触**USB**接线或插头



- 不使用附件以外的物品

- 不加热或加工

- 不强行弯折、扭曲、拉扯



- 线缆或插头一旦受损,请与购买商店或卡西欧认定维修中心联系

- 拔出插头时,手持线缆的插头拔出(不拉扯线缆)

- 将线缆的插头插入连接器时,必须确实插到底

- 不使用时,必须将**USB**接线的插头从连接器中拔出

关于另售的卡的操作



在本机器上使用市售的microSD卡时,请小心保管,以防幼儿误食。

注意

关于显示屏幕



- 请勿用力按压或重击液晶显示屏。否则液晶显示屏的玻璃可能破裂，导致意外伤害。

- 液晶显示屏破裂时，请勿触摸显示屏内溢出的液体。避免造成皮肤发炎。



- 不慎误食屏幕溢出的液体时，应立即漱口并立即就医治疗。

- 眼睛或皮肤不慎接触到屏幕溢出的液体时，请先用清水冲洗至少15分钟以上，然后立即就医治疗。

不靠近磁卡



请勿将信用卡、银行卡、预付卡等带磁性的物品过于靠近本机器。

本机器使用磁性零件，因此可能造成磁卡无法使用。

不放置重物



请勿在本机器上放置重物。所放置的物品有可能因失去平衡，导致翻倒或者掉落，造成伤害。

注意

关于电池

电池使用方法错误时,可能造成电池漏液导致周围污损或造成电池破裂导致火灾或意外伤害。因此请严格遵守以下事项。



• 不使用本机器未指定的电池



• 长时间不使用时,应将电池从本机器中取出

与耳机接口/USB接线连接器的连接



请勿将附件以外的产品连接到耳机接口或连接器上。否则可能引发火灾、触电。

关于耳机



插入耳机后,请勿手持耳机线悬吊本机器。否则可能使机器掉落,导致受伤。

关于音量



使用耳机时请注意音量。音量过大可能导致听力减弱。

重要的数据应备份



传送到本机器和microSD卡的数据请在电脑中保存备份资料,不要删除。本机器在发生故障进行修理等操作时,记忆内容可能会消失。

使用注意事项

其他的使用注意事项

- 本机器由精密的电子零部件组成。请注意，以下行为会导致无法正常保持数据或发生故障。
 - 请勿使其掉落或“重击”、“弯折”、“扭曲”本机器。避免将本机器放在裤袋内，放置在包内时，应避免与坚硬物品放在一起。
 - 请勿使用圆珠笔等尖锐物体操作按键。
 - 请勿对液晶屏（主液晶屏·下液晶屏）用力过重，请勿使用圆珠笔等尖锐物体碰触。液晶屏的一部分是玻璃制品，有可能会损伤、裂开。
 - 请勿拆解。由于拆解引起故障时，即使在保修期内也将收取修理费。
 - 请勿在容易产生静电的场所使用本机器。
- **请避免在过度的温度条件下使用或保管本机器。**

低温条件下显示速度变慢或画面不亮。此外，请勿在阳光直射的地方和窗边或供暖设备的附近等温度过高的场所放置本机器。否则会导致外壳的变色、变形或电路故障。
- **请避免在潮湿、充满灰尘的地方使用或保管本机器。**



使用时请避免直接接触水，同时也要充分注意湿气和灰尘。否则会导致电路故障。
- **请使用干的软布进行护理。**

特别是脏污严重时，请先将软布放在中性洗洁剂中浸湿，然后将水拧干后再擦拭。并且，请勿使用稀释剂或汽油等挥发性溶剂。否则可能造成按键上的印字消失或在外壳上留下污渍。

关于液晶屏（主液晶屏·下液晶屏）

本机器所使用的液晶屏是运用极高精度的技术制作而成，拥有99.99%以上的有效像素，但也存在低于0.01%的像素欠缺或发光现象。这些并非故障，敬请了解。另外，不同的产品可能会产生色差、色斑等，这是产品的性能，并非质量问题。

事先须知

- 对于因使用本机器所造成的损失或第三方的任何索赔, CASIO COMPUTER CO., LTD. 将不承担任何责任。
- 本用户说明书的内容如有变更, 恕不另行通知。
- 本用户说明书的内容力求全面准确, 但万一您注意到有不明之处或错误等, 请与我们联系。
- 本用户说明书的部分或全部不得随意复制。另外, 除用户个人正当使用外, 按《著作权法》规定, 未经本公司许可, 不得随意利用本电子辞典所收录的内容用于其他目的。
- 本用户说明书中将“microSD卡”及“microSDHC卡”称作“microSD卡”。
- 本用户说明书内所使用的画面或插图可能与产品实际画面有差异。此外, 按键及图标被简化(例:  → )。

关于本机器画面显示的字体和图表

- 本机器画面显示的字体有别于报刊书籍等使用的印刷字体。
- 为强调画面的完整性, 本机器画面上显示的表、图中部分字体被简化。此外, 由于本机器使用点阵字形, 图表以外的文字也有部分被简化。
- 由于本机器的“看图查询”或“随记”等中显示的小图(缩略图)为缩小显示, 所以文字和线可能显示较粗。

目录

安全注意事项	1
使用注意事项	7
其他的使用注意事项	7
事先须知	8
关于本机器画面显示的字体和图表	8

使用前的准备工作

检查随机附件	13
关于电池	13
关于使用USB接线与电脑的连接	13
初次使用时	14
开机/关机	18
关于画面（液晶屏）的亮度和电池寿命	19
各部分名称及功能	20
取出/收藏手写笔	21
手写笔使用注意事项	22

试用

试用	24
用英汉大词典查询“reflect”	26

查词典(基本篇)

选择想要使用的词典	28
从目录选择词典	28
使用词典/模式键选择词典	30
阅览使用方法的说明	31
查询单词	32
类型1 输入想要查询单词的最初几个文字	33
类型2 输入想要查询的单词后, 按 输入 键	34
类型3 根据词条查询	35
类型4 输入多个条件进行限定	36
类型5 点触画面的项目	39
画面的基本操作	40
画面的阅览方法	40

阅览后续说明	42
切换至前后的词条	43
切换至其他的词典	43
切换文字的大小	44
变更格式	45
切换显示语言	47
使用手写笔操作画面	47

输入文字

使用键盘	51
使用键盘输入文字	51
更改错误的文字	57
使用手写笔输入文字	58
在下液晶屏输入文字	59
在主液晶屏输入文字	63
使用日语软键盘（50音键盘）输入（仅E-B300、B800）	65

查词典（应用篇）

多词典查询	66
通过拉丁字母查询想要查询的单词	66
通过拉丁字母查询想要查询的例句或惯用语	67
通过日语查询想要查询的单词（仅E-B300、B800）	68
通过日语查询想要查询的例句（仅E-B300、B800）	68
通过汉语查询想要查询的单词	69
通过汉语查询想要查询的例句	70
再次查询曾经查过的单词	71
查询拼写不确定的英语单词或法语单词	73
通过“单词查询”查询正确的拼写	74
查询惯用语或例句	75
在同一词典中连续查询单词	78
跳至其他词典查询	80
选择要跳查的词典后查询	80
点触文字或单词快速查询	82
使用快查窗进行查询	83
选择要使用的快查窗（仅E-B400、B800）	84
通过快查窗查询单词的解释	84

将两个词典并排在画面中查询	87
从解释画面深入查询	89

使用学习簿

何谓学习簿?	92
选择学习簿	92
在主液晶屏或下液晶屏手写	93
在主液晶屏手写	93
在下液晶屏手写	95
使用单词本	96
在单词本中登录单词	96
阅览已登录的单词・加注・删除CHECK标记	97
更改单词本的名称	100
使用随记	101
制作随记	101
阅览、修改、删除随记	105
更改随记的名称	106
使用便笺	107
使用背诵卡	110
制作背诵卡	110
使用背诵卡	113
变更背诵卡的名称	119

使用有用功能

听语音	120
听发音	120
为听语音做准备	121
听真人发音	122
通过合成语音听发音	125
设置发音功能	126
将本机器倾斜进行操作	127
使用计算器	129
使用日历/时钟	132
显示日历/时钟	132
设置日历/时钟	134
显示小日历/时钟	135

将常用的词典保存至收藏夹	136
利用我的书库	138
何谓我的书库?	138
使用我的书库的准备工作	139
“译天下 TextLoader” “译天下 语音 CD Loader”	139
使用microSD卡	140
使用图片资料	142

使用收录词典

本章说明的阅览方法	144
收录词典一览	147

阅览有用信息

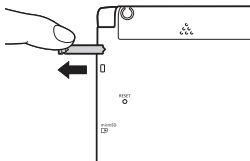
感到困惑时	206
发生这样的情况时	206
如有下列情况发生时.....	211
屏幕出现下列信息提示时.....	214
系统复位.....	216
更换电池.....	217
通过电脑获取电源时.....	219
设置的变更	220
键/图标的名称和功能.....	224
“日语假名罗马字输入表”	228
产品规格.....	230

检查随机附件

使用前，请检查以下附件是否齐备。

- 5号碱性干电池2节
- USB接线（请阅览本页的“关于使用USB接线与电脑的连接”）
- 专用耳机
- 手写笔（收藏于本机器背面 → 第21页）

※ 附件可能根据您所购买的商品（特别包装商品等）而有所不同。



使用前的准备工作

关于电池

- 本机器支持碱性干电池。请勿将非指定的电池用于本机器。这些电池与本产品的规格不兼容，使用这些电池会缩短电池的寿命或使产品运行错误。
- 本机器附带的电池有可能由于自身放电而有所消耗，有时在“产品规格”（→ 第230页）中记录的使用时间之前就已消耗用尽。
- 不同的使用方法和microSD卡的种类及使用状况可能导致电池使用时间大大缩短。

关于使用USB接线与电脑的连接

本机器可单独使用。

也可使用附件的USB接线从电脑获取电源（USB供电 → 第219页）。

另外，也可将文本文件、语音数据导入本机器（与电脑连接）。

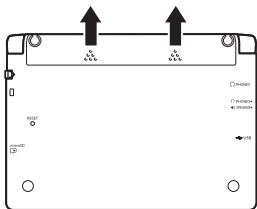
- 与电脑连接时，需安装电脑专用软件（含USB驱动器）。如果未安装专用软件就与电脑连接，将导致机器运行错误。
- 关于与电脑的连接及专用软件的详情，请阅览“利用我的书库”（→ 第138页）。

初次使用时

使用本机器之前, 请装入随机附赠的2节5号碱性干电池。

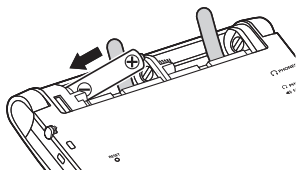
1 取下电池盖

- 按住两处  部分, 同时向箭头方向推动。

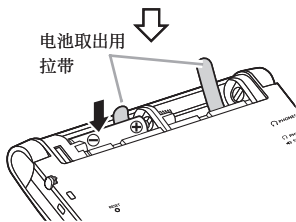


2 装入2节干电池, 然后装上电池盖

- ① 将电池的(-)极端顶到弹簧上。

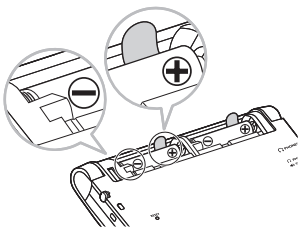


- ② 同时, 将电池搁在电池取出用拉带上, 然后将(+)极端压入盒内。



正确安装状态

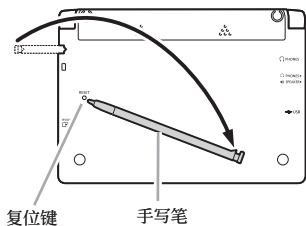
- 弹簧没有露出
- 电池取出用拉带没有塞入电池下面, 而是径直露在上面
- 电池的极性(+ -)无误



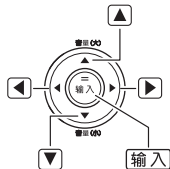
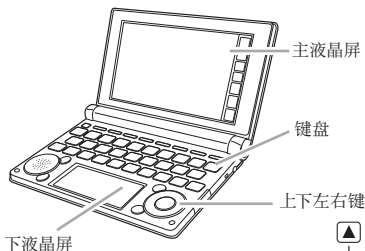
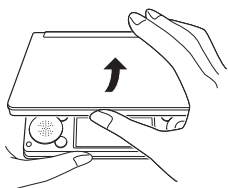
- ③ 将电池盖装到主机上。

3 从主机背面取出附带的手写笔，按位于主机背面的复位键

※ 请不要使用牙签或铅笔等尖端易断物品。以免导致故障。



4 把手指放在中间，打开本机器



- 显示语言设置画面。
- 显示了“屏幕（主液晶屏或下液晶屏）的保护膜……”的提示信息时，如果取下粘贴在主液晶屏或下液晶屏上的保护膜（市售），则显示“语言设置”画面。



5 设置语言

- 按 ▲ ▼ 键，将 ● 移动至希望在画面标题和内容等中显示的语言旁边。

6 按 **输入** 键

- 显示时间设置画面。



7 设置日期、时间

- 按 **▲** **▼** **◀** **▶** 键或用手写笔点触，选择设置项目后，点触主液晶屏中显示的按键进行设置。



例) 设置为 2011 年 7 月 20 日 16 : 30

- ① “年”的后2位被选中时，点触 **<1>** **<1>**，输入“2011”（年）。

- 设置范围为2001年~2099年。

- ② 按 **▶** 键后，选择月份的数字。

- 或点触位于“月”左边的数字。

- ③ 点触 **<7>**，输入“7”（月）。

- ④ 与②、③同样操作，依次输入“20”（日）·“16”（时）·“30”（分）。

- 每点触一次 **<12/24>**，会对 12 小时制和 24 小时制进行切换。
- 设置 12 小时制的时间时，请点触 **<AM>**（上午）或 **<PM>**（下午）后输入时间。
- 时间的设置范围24小时制时为“0:00~23:59”，12小时制时为“AM 12:00~PM 11:59”。



8 按 [输入] 键

- 或在时间设置画面点触<保存>。
- 显示目录画面。
- 在时间设置画面点触<退出>，则不变更设置，显示目录画面。此时，请通过“日历/时钟”画面重新进行设定（→第132页）。
- 为防止手写笔遗失，使用完后请放回原来的收藏部内（→第21页）。

- 可变更液晶屏的亮度等电子辞典的设置（→第220页）。

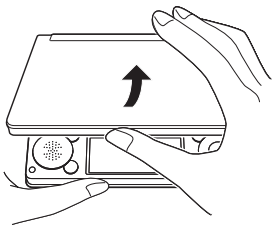


开机/关机

开闭本机器便可自动开机/关机。


本机器的打开方法

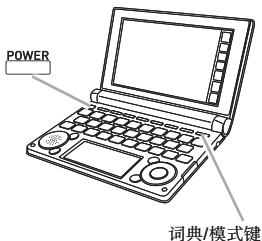
把手指放在中间，打开本机器。



开机

打开本机器，便自动开机。

- 显示与前一次关机时（或自动切断时）相同的画面。
- 为了避免耗电量的浪费，在开机状态下几分钟内没有操作时，本机器将会自动关机（自动关机设置 → 第 220 页）。
- 在电源断开时，按  键，便可开机。




开机的同时，要显示想要查询的词典时

电源断开时，从词典 / 模式键（→ 第 30 页）中按想要查询的词典键。

关机

关闭本机器，便自动关机。

- 在电源打开时，按  键，便可关机。

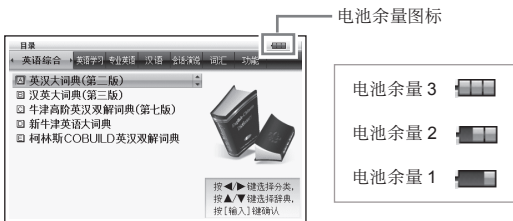
关于画面（液晶屏）的亮度和电池寿命

本机器的画面（主液晶屏及下液晶屏）亮度有5个等级可供调节（购买时，设置为“3”）。

大约30秒钟没有任何操作，画面将变暗（亮度1）。此时进行任意操作，画面将恢复原来的亮度。

- 可变更画面的亮度、画面变暗前的时间（亮灯时间）（→ 第221页）。
- 下液晶屏的亮度和亮灯时间与主液晶屏联动。

通过目录画面右上方的图标，可确认电池余量。



- 电池余量变为 0 后，电源断开，画面消失。
- 电池余量为 1 时，由于有可能不能正常操作、中途没电等，所以建议更换电池。
- 使用 USB 接线从电脑获取电源时，电池剩余量图标的旁边显示 USB 供电中图标（）。（→ 第 219 页）

关于电池寿命

如果持续调亮画面亮度，或将亮灯时间设置较长，亦或频繁使用发音功能，电池寿命将缩短。

使用条件	画面亮度	电池寿命*2
1 小时内 反复输入、查询 4 分钟 / 扬声器输出声音 1 分钟 / 英汉大词典的解释画面显示 55 分钟时	*1	约 70 小时
反复使用扬声器或耳机语音输出时	亮度 3	约 15 小时
	亮度 5	约 5.5 小时

* 1 画面亮度为 3，处于显示状态 30 秒后变暗时。

* 2 在 25°C 条件下，使用了新的碱性干电池时。

电池寿命为大致参考。

取出/收藏手写笔

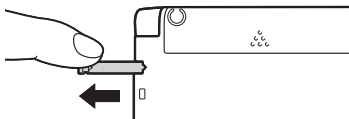
使用手写笔可在本机器的主液晶屏或下液晶屏写字，或点触画面继续操作。

- 使用手写笔操作画面 → 第 47 页
- 使用手写笔输入文字 → 第 58 页

取出手写笔

手写笔收藏于本机器背面。

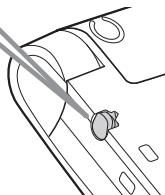
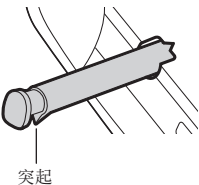
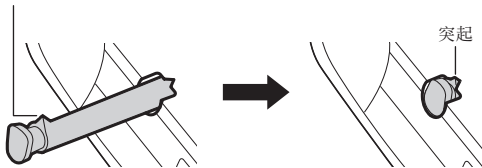
把手指放在手写笔的前端，笔直拉出。



收藏手写笔

将手写笔的前端笔直压入收藏。

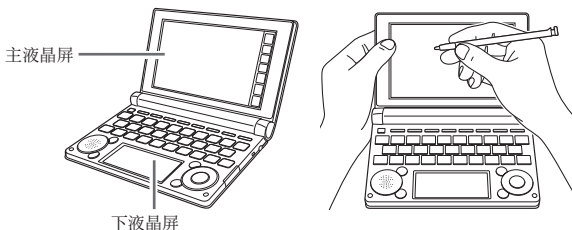
突起朝上（显见位置），请妥善放到最里面。



- 请注意不要丢失手写笔。

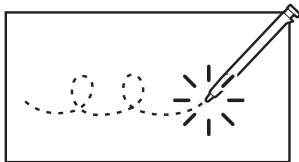
手写笔使用注意事项

- 点触主液晶屏和下液晶屏时, 无需用力。
- 请勿挤压液晶屏的表面或在上面用力输入。液晶屏有可能出现裂痕、破裂等。
- 点触主液晶屏时, 请用手扶住画面的背侧。

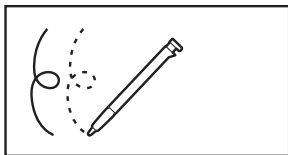


- 点触的文字或图标未被正确识别 (不反应) 时, 或手写笔点触的位置与显示的手写文字有稍许不符时, 请调整主液晶屏或下液晶屏。(→ 第223页)

例) 不反应



手写文字错位



市售屏幕保护膜的使用注意事项

使用市售的屏幕保护膜时，根据粘贴状态，可能会有以下情况发生。

- 不正常运作（上锁 / 死机）
- 即使按键盘也没反应
- 点触的文字或图标不被正确识别
- 手写文字位置不符

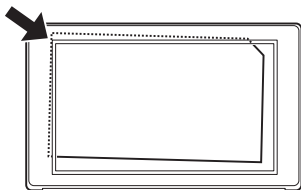
解决方法

请将保护膜揭下，确认能否正常输入。

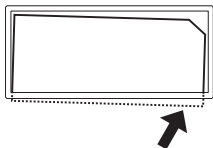
<没有正确贴好的例子>

- 保护膜进入了屏幕边框的下面。

主液晶屏



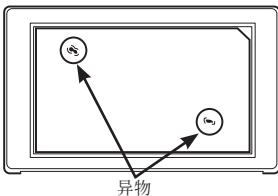
下液晶屏



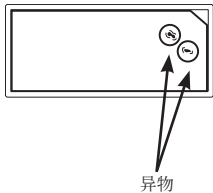
- 保护膜请正确粘贴于液晶屏的边框之内。

- 保护膜与屏幕之间进了“异物”。

主液晶屏



下液晶屏



- 粘贴时，请注意不要让异物进入。

初次
使用时

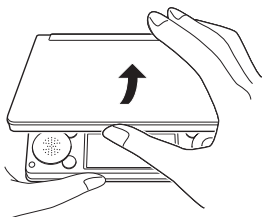
首先，做好“初次使用时”之前的准备工作。

→ 第14~17页

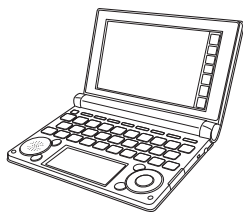
“reflect”
是什么意思呢？

在看报刊或电视时，是否会在
意偶尔听到的单词？
译天下可当场为您解决！

打开本机器

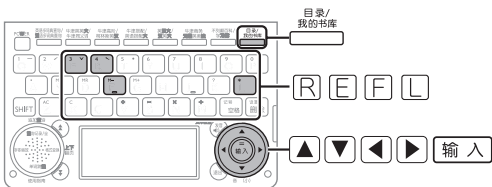


打开后会自动开机。



用英汉大词典查询“reflect”

使用键



1 按 **目录/我的书库** 键

未显示目录画面时，再次按 **目录/我的书库** 键。



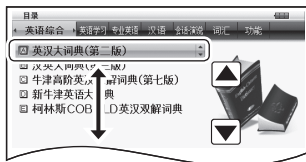
2 按 **◀ ▶** 键，选择“英语综合”（E-B300、B400时为“英语”）。

被选中项目的背景处带有光标 (■)。



3 按 **▼ ▲** 键

选择“英汉大词典”。



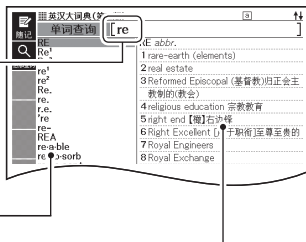
4 按 **输入** 键

显示“英汉大词典”的初始画面。



5 按 **[R]** **[E]** 键

显示“re”。

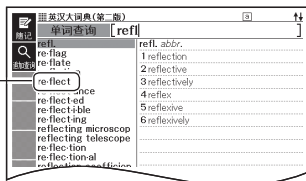


显示以“re”开头的单词。

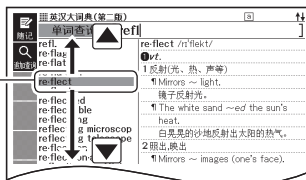
显示被选中单词的说明的前面部分。

6 按 **[F]** **[L]** 键

显示“reflect”。

7 按 **[↓]** **[↑]** 键

选择“reflect”。

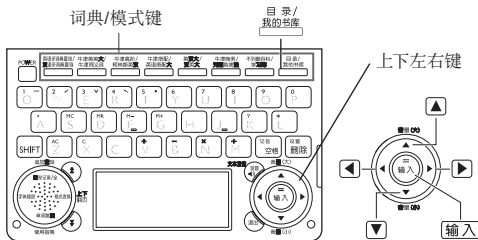
8 按 **[输入]** 键

这样,画面就显示了“reflect”的解释。

选择想要使用的词典

选择本机器中收录的词典时，有通过目录选择、按词典/模式键选择和使用手写笔选择三种方法。

- 从目录可以选择本机器中收录的所有词典和便利功能等。
- 选择词典/模式键中登录的词典 → 第30页
- 使用手写笔选择词典 → 第49页
- 若不知该用哪一个词典时（多词典查询）→ 第66页



从目录选择词典

1 打开本机器

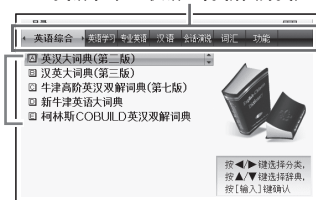
- 自动开机，屏幕显示上次关机之前的画面。

2 按 目录/我的书库 键

- 显示目录画面。

“英语学习”“汉语”等类别（分类）

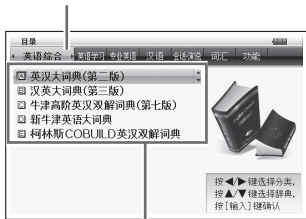
词典一览



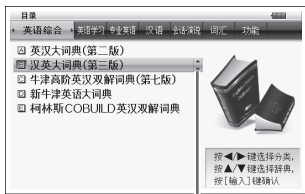
目录画面

3 使用 ◀ ▶ 键选择类别，使用 ▲ ▼ 键选择词典

使用 ◀ ▶ 键查找“英语综合”
(E-B300、B400时为“英语”)词典



“英语综合”(E-B300、B400时为
“英语”)词典一览



使用 ▲ ▼ 键选择“汉英
大词典(第三版)”

4 按 [输入] 键

- 显示已选词典的初始画面。
- 按 目录/
我的书架，可查找其他词典。
- 在词典一览中，按词典名的打头字母键也可选择词典（显示初始画面）。

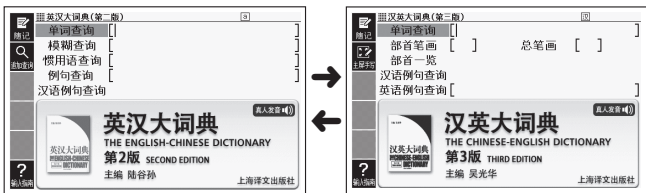
使用词典/模式键选择词典

词典/模式键中事先登录了常用的词典。一个按键中登录了两个词典。

- 按一次按键后，显示第一个词典的初始画面。再按一次按键后，显示第二个词典的初始画面。

例 按 英汉大/汉英大 (使用E-B200时)。

E-B200时



- 按一次后，显示“英汉大词典（第二版）”的初始画面，再按一次后，显示“汉英大词典（第三版）”的初始画面。
- 按 **[SHIFT]** 键后再按 英汉大/汉英大，则直接显示第二个词典（此处为“汉英大词典（第三版）”）的初始画面。

■所谓“收藏夹”“我的书库”

在词典/模式键中也有 目录/我的书库 键。另外，在“便利功能”中有“收藏夹”功能。

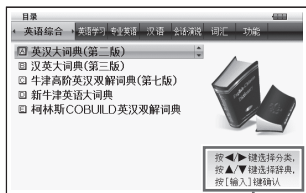
购买时其中没有登录任何内容。根据用户的喜好，登录喜爱的词典，或登录电脑的文本。

- 使用“收藏夹”功能登录喜爱的词典 → 第136页
- 从电脑中传送电子书或文本文件、语音数据登录到“我的书库” → 第138页
- 通过“我的书库”显示、登录microSD卡的照片 → 第142页

阅览使用方法的说明

在目录画面中，画面下方显示使用指南（操作辅助说明）。

请根据使用指南进行操作。



使用指南

在词典的初始画面，点触位于画面左侧的触屏快捷键（Soft Icon）<输入指南>后，画面下方显示使用指南。

再次点触<输入指南>，则使用指南消失。

可输入文字的种类
(→ 第58页)

查词典
（基本篇）

触屏快捷键
(Soft Icon)
→ 第47页



使用指南

查询单词

选择词典后，显示词典的“初始画面”。

输入想要查询的单词，或根据目录印象选择想要查询的词条后进入词典（查询）。

英汉大词典时



汉英大词典时



大部分的收录词典中，“初始画面”的使用方法（查询方法）适用5个类型中的任一。

- 类型1: 输入想要查询单词的最初几个文字 → 第33页
- 类型2: 输入想要查询的单词后，按 **输入** 键 → 第34页
- 类型3: 根据词条查询 → 第35页
- 类型4: 输入多个条件进行限定 → 第36页
- 类型5: 点触画面的项目 → 第39页

- 各个词典分别适用哪种查询类型，以及不适用这些查询类型时的查询方法在“使用收录词典”（→ 第144页~）中单独进行了说明。
- 在各个词典中将自动进行切换，需要输入拉丁字母时，切换至“拉丁字母输入”；需要输入拼音时，切换至“拼音输入”；需要输入日语时，切换至“假名输入”。

类型1 输入想要查询单词的最初几个文字

仅通过输入想要查询单词的最初几个文字, 切换至查询结果画面(快速查询)。

- 关闭“快速查询”功能 → 第220页

例 查询“sample”这一单词的解释(英汉大词典(第二版))

- “英汉大词典(第二版)”在目录的“英语综合”(E-B300、B400时为“英语”)中。

- 1 使用 ▲ ▼ 键选择“单词查询”



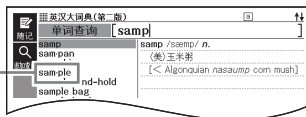
- 2 输入“sa”

- 切换至以“sa”打头的单词一览和说明画面。
- 使用键盘输入文字 → 第51页
- 使用手写笔输入文字 → 第58页



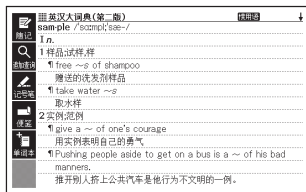
- 3 输入“mp”

输入了“samp”时, 一览中出現“sample”。



- 4 使用 ▲ ▼ 键选择“sample”后, 按 输入 键

- 显示解释。



类型2 输入想要查询的单词后, 按 **输入** 键

这是输入想要查询单词的所有文字之后按 **输入** 键进行查询的方法。

例 查询使用了“happy”这一单词的例句(英汉大词典(第二版))

- “英汉大词典(第二版)”在目录的“英语综合”(E-B300、B400时为“英语”)中。

1 使用 **▲** **▼** 键选择“例句查询”



2 输入“happy”

- 使用键盘输入文字 → 第51页
- 使用手写笔输入文字 → 第58页

3 按 **输入** 键

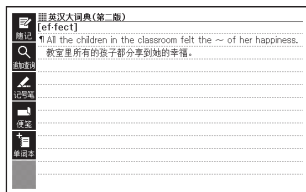
- 显示匹配的例句一览。



出现“↓”标记时, 目前显示的例句后面(下方)有后续内容。

4 使用 **▲** **▼** 键选择想要查询的例句后, 按 **输入** 键

- 显示例句。



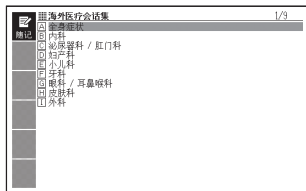
类型3 根据词条查询

有的词典，仅按照预先准备好的目录顺序，即可查询到目标信息。

例 可以查询到描述症状及疼痛程度等的8种语言的表达方式，在海外生病或受伤时可以参考使用（海外医疗会话集）

- “海外医疗会话集”在目录的“会话·演说”（E-B88、B99、B300、B400、B800时为“会话”）中。

1 使用 ▲ ▼ 键选择“症状”后，按 输入 键



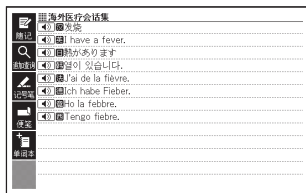
2 使用 ▲ ▼ 键选择“全身症状”后，按 输入 键

- 或按 A 键。（词条头有拉丁字母时，按该键可进一步查询）



3 使用 ▲ ▼ 选择想要查询的表达后，按 输入 键

- 此处选择“发烧”。
- 显示会话表达。



类型4 输入多个条件进行限定

这是输入多个关键词或单词和数字等复数条件进行查询的方法。

例 想查询“姬”的英语翻译,但不知道部首(汉英大词典(第三版))

- “汉英大词典(第三版)”在目录的“英语综合”(E-B300、B400时为“英语”)中。
- “姬”这一汉字中有女字。此外,总笔画为10。以这些为线索查询汉字。

1 使用 **▲▼◀▶** 键选择“部首笔画”



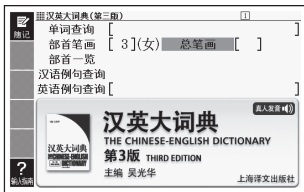
2 在“部首笔画”一栏中输入“女”字的笔画数“3”后,按 **输入** 键

- 数字位于键盘的最上列。
- 显示满足条件的部首一览。



3 使用 **▲▼◀▶** 键选择“女”后,按 **输入** 键

- 或按 **P** 键。(部首旁边有拉丁字母时,按该键可进一步查询。)
- 此外,拉丁字母的旁边带有 **S** 时,按 **SHIFT** 键后放开,按拉丁字母键。
- 显示“部首笔画”中选择的部首“女”,“总笔画”被选中。



7 使用 ▲ ▼ 键选择想要查询的汉字，按 输入 键

- 画面显示汉字的翻译和解释。



- 只利用部首笔画、总笔画、部首一览也可以查询汉字。
- 利用“部首一览”查询时，显示部首一览画面。请使用 ▲ ▼ ◀ ▶ 键选择部首后，按 输入 键。
- 可输入的文字数因使用的词典而异。→ 第144页
- 由于汉字成立过程等因素，学术界对汉字部首的分类可能会不统一。同时，为了便于查询，也可能会从形态上进行分类，或分类方法会因词典而异。
- 汉字笔画可能会因活字差异或书写方法而异。

类型5 点触画面的项目

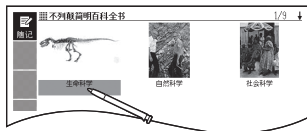
这是用手写笔点触主液晶屏中显示的项目进行查询的方法。

例 查询“霸王龙”（不列颠简明百科全书）

- “不列颠简明百科全书”在目录的“汉语”中。

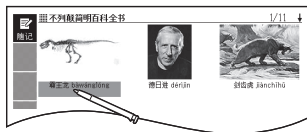
1 使用手写笔点触“看图查询”两次

- 或者，使用 ▲ ▼ 键选择“看图查询”后，按 键。



2 点触“生命科学”

3 点触“古生物学”



4 点触“霸王龙”

- 显示图。
- 下液晶屏中将显示说明（根据词典及查询方法不同，也有可能不显示）。
- 接着按 键后，主液晶屏中显示该项目的说明。



霸王龙 bàwánglóng
tyrannosaurus
任何同跃龙相似的食肉类恐
龙。霸王龙是已知最大和最
著名的恐龙，其化石存在于

解释和解说画面显示的符号

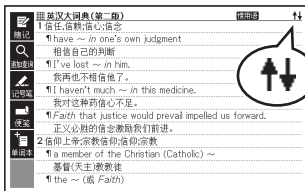


符 号	解 释
	表示收录了该单词的解释(图等)。→ 第89页
	表示收录了使用了查询单词的惯用语。→ 第89页
	表示英语辞典等中收录了使用所查询单词的例句。→ 第89页
	表示该标记的左右侧或下方的内容可以听真人发音。 → 第123页
	出现该显示时,可听真人发音。→ 第123页
	出现该显示时,可听合成语音发音。→ 第125页
	画面中有英语单词,进行听发音的操作后显示。→ 第124页
	表示根据哪种语言的发音规则进行发音。→ 第124页
	表示在同一词典中,收录了包括该单词的其他单词或关联项目等。→ 第78页
	使用跳查功能时显示。→ 第79、80页
	使用查询记录功能时显示。→ 第71页
	使用指南功能时显示。→ 第146页
	表示使用缩小范围/语序指定查询时显示的方法。→ 第77页

阅览后续说明

当一个画面不够显示解释和说明时，画面右上方显示↑↓←→标记。

可使用按键，将显示内容上下左右移动（滚动）。



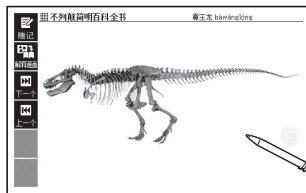
键	功能
▲ ▼	向上或向下一行一行翻页（翻行） 持续按住，可快速翻页。
▲ ▼	以画面为单位向上或向下翻页（翻页）
◀ ▶	向左或向右翻页

- 使用手写笔滚动时 → 第50页
- 通过触屏快捷键 (Hard Icon) 操作时 → 第48页

下液晶屏中显示解说时

按▲▼键，或点触下液晶屏内的<▲><▼>，则下液晶屏内的解说将逐行上下滚动。

- 下液晶屏中显示的解说如果没有特别说明，不能进行切换文字大小或格式等滚动以外的操作。另外，只要没有特别说明，即使点触[解释]等符号，也不运作。





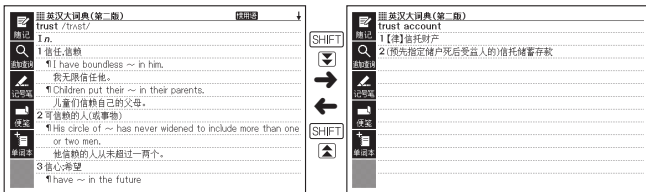
霸王龙 bàwánglóng
tyrannosaur
任何同跃龙相似的食肉类恐
龙。霸王龙是已知最大和最
著名的恐龙，其化石存在于

切换至前后的词条

画面显示单词的解释时,可简单地切换至前一个、后一个词条。

使用按键切换

按 [SHIFT] 键后再按   键。





使用下液晶屏切换

点触<前一单词>或<后一单词>。



切换至其他的词典

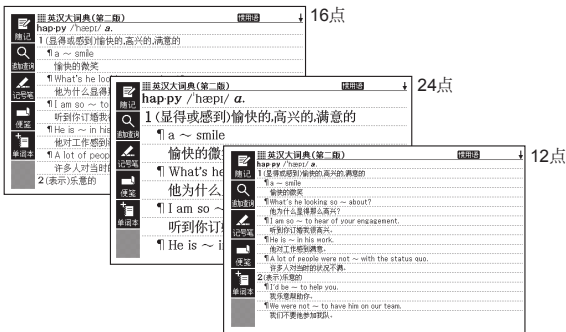
按  目录/  我的书店 键切换至目录画面,或按词典/模式键选择其他的词典。

- 选择想要使用的词典 → 第28页

切换文字的大小

可在解释和解说的画面和清单显示、预览显示(→第40页)画面切换文字的大小。每按一次【字体缩放】键,将按照16点→24点→12点→16点……的顺序切换字体大小。

- 以下例子为各自带画线的格式(→第45页)。

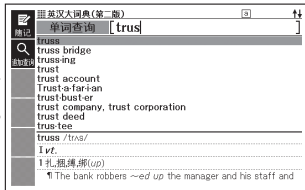


- 本用户说明书若无特殊记述,内容为16点显示。
- 在表或图的显示画面不能切换。
- 在汉英大词典(第三版)/现代汉语大词典(E-B300和E-B800也包括スーパー大辞林3.0/新明解国語辞典/日汉大辞典/新世纪日汉双解大辞典/超級ク라운中日辞典/中英日电脑用语辞典)等辞典的部首、汉字一览画面,可按照24点 ↔ 48点的顺序切换字体大小。
- NHK日语发音音调辞典(仅E-B300、B800)的预览显示、数据显示可在12、16、24、48点之间切换大小。
- 新漢語林(仅E-B300、B800)的清单预览显示、数据显示将按照16 ↔ 24点的顺序切换。
- 漢詩文の日本語読み下しの本文、古文只有24点显示,不能切换。训读文显示(日语显示)画面可在12、16、24点之间进行切换。
- 下液晶屏的文字大小不能变更。
- 利用本机器可浏览的文本文件(→第138页)也可以进行字体缩放。

变更格式

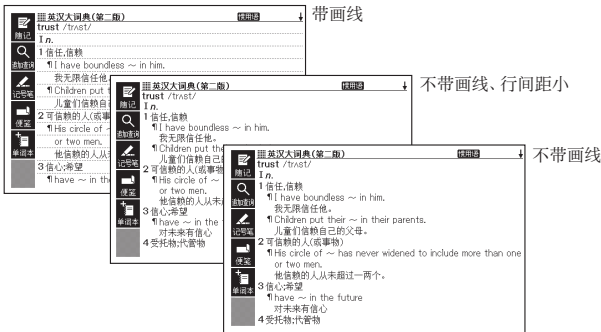
在单词的清单画面进行切换

在单词的清单画面按 **格式变换** 键, 切换为以下的格式。



在解释画面进行切换

在单词解释画面按 **格式变换** 键, 切换为以下的格式。



- 在表或图的显示画面不能进行格式切换。

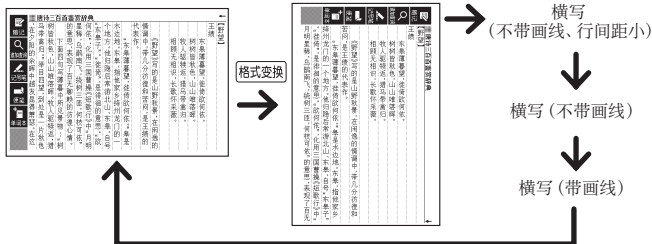
■ 竖写显示

日本文学作品100篇 (仅E-B300、B800)、日本古典名作冒頭選 (仅E-B300、B800)、漢詩文の日本語読み下し (仅E-B300、B800)*、唐诗三百首鉴赏辞典、传送到本机器的日语文本文件 (→ 第138页) 可切换成两种竖写 (书籍式显示) 格式。

* 漢詩文の日本語読み下し只可以在竖写 (横向配置) 和竖写 (纵向配置) 之间进行切换。

竖写 (横向配置)

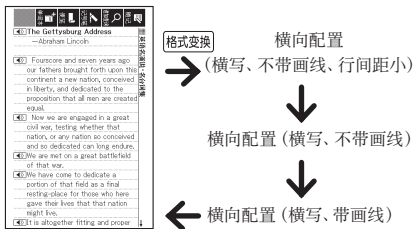
竖写 (纵向配置/书籍式显示)



■ 以纵向配置显示

英语名演说・名台词集 (E-B300以外)、世界文学作品200篇 (仅E-B88、B99、B800)、传送到本机器的英语、法语及中文的文本文件可切换成以下的纵向配置 (横写) 格式。

纵向配置 (横写)



- 在竖写及纵向配置格式中, 不能进行“追加查询”。
- 将本机器倾斜, 可切换至纵向配置 (竖写/横写) 的格式。此外, 可进行翻页 (→ 第127页)
- 显示日本文学作品100篇 (仅E-B300、B800) 等内容或文本文件时, 可通过下液晶屏使用“书签” (→ 第191页) 和“随记” (→ 第101页)。

切换显示语言

画面中显示的信息、画面标题和图标等的显示语言可设置为汉语、英语、日语。

- 显示语言请从“语言设置”切换。（→第220页）
- 本用户说明书以“汉语”设置状态进行说明。

使用手写笔操作画面

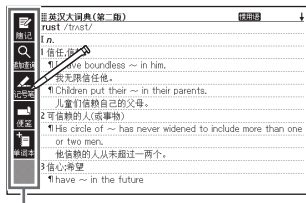
使用附带的手写笔点触画面，可继续操作。

手写笔使用注意事项 → 第22页

通过触屏快捷键 (Soft Icon) 操作

使用各词典或功能时，如果有其他可使用的功能，主液晶屏的左侧将显示触屏快捷键 (Soft Icon)。

- Soft Icon 请使用手写笔点触。

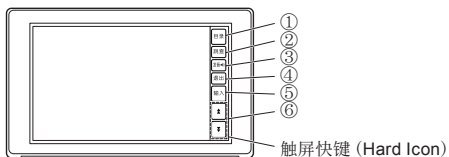


触屏快捷键 (Soft Icon)

- 触屏快捷键 (Soft Icon) 根据使用的功能及状态变化。操作方法在各功能的页面进行说明。
- 本用户说明书中使用键盘和 Soft Icon 都可操作的功能主要以键盘操作为例进行说明。另外，使用下液晶屏和 Soft Icon 都可操作的功能主要以下液晶屏操作为例进行说明。
- 以下画面中不显示触屏快捷键 (Soft Icon)。
 - 目录、收藏夹、日本文学作品 100 篇 (仅 E-B300、B800) 或世界文学作品 200 篇 (仅 E-B88、B99、B800) 的数据画面、计算器、传送到本机器的文本、我的书架

通过触屏快捷键 (Hard Icon) 操作

不使用键盘的按键, 用手写笔点触位于主液晶屏右侧的触屏快捷键 (Hard Icon), 可快速进行操作。



与Hard Icon对应的键盘操作

	Hard Icon	对应按键	操作说明
①	目录	目录 / 我的书库	点触一次显示目录画面, 再次点触则显示我的书库画面。 按 [SHIFT] 键后点触, 首先显示我的书库画面。
②	跳查	单词跳查 使用指南	跳查至别的项目。按 [SHIFT] 键后点触, 显示使用指南。
③	发音	文本发音 发音	听发音时按。→ 第123、125页
④	退出	退出	返回到前一画面。
⑤	输入	输入	确定项目, 前进到下一步。
⑥	▲ ▼	▲ ▼	以画面为单位向上或向下翻页 (翻页)。按 [SHIFT] 键后点触, 显示正在查询单词的前一个或后一个单词的解释。

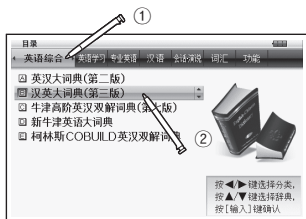
- 本用户说明书中使用键盘和触屏快捷键 (Hard Icon) 都可操作的功能主要以键盘操作为例进行说明。

选择词典

1 点触Hard Icon的<目录>，显示目录画面

2 按①类别→②词典的顺序点触
·点触过的位置被选中。

3 再次点触被选中的词典
·或点触Hard Icon<输入>。
·显示词典的初始画面。

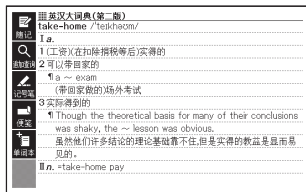


选择单词或项目

1 输入想要查询的文字后（显示一览后），点触目标单词或项目
·目标单词或项目被选中。



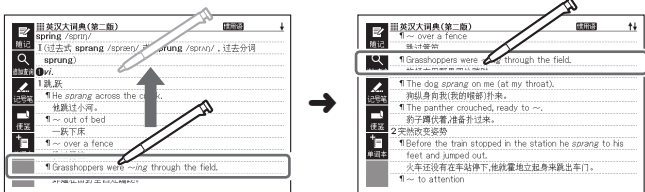
2 再次点触被选中的单词或项目
·或点触Hard Icon<输入>。
·显示单词的解释和解说画面或项目的下一个画面。



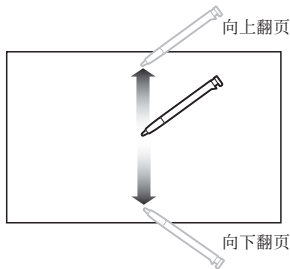
- 点触Hard Icon <退出>，则返回前一个画面（与键盘的功能相同）。
- 在解释画面直接点触项目，可跳查、阅览例句和解说或听发音。→ 第78、91、122页

使用手写笔滚动

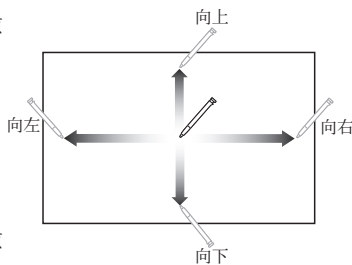
解释和解说画面有后续内容时，点触后直接在画面上轻描移动，画面根据笔尖的位置滚动翻页。



上下显示不完整时



上下左右显示不完整时



- 显示图与竖写显示时可以左右滚动。

使用键盘

在本机器中输入想要查询的单词等时，根据词典或输入项目，自动在“拉丁字母输入”(abcde……)、“拼音输入”(abcde……)、“平假名输入”(あいうえお……)(仅E-B300、B800)、“数字输入”(1,2,3……)等之间切换。

在此，对使用键盘输入文字的方法进行说明。

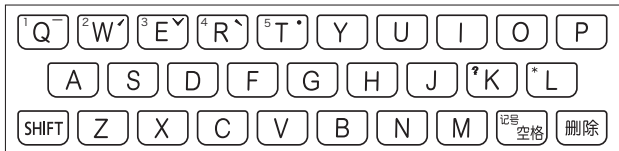
- 使用键盘的文字输入不能混杂多个文字种类(平假名和数字等)。
- 使用手写笔输入文字 → 第58页

使用键盘输入文字

中文拼音输入

所谓拼音输入，是使用拼音(拉丁字母)和声调(声音的上下)输入中文的方法。即使在正确输入声调符号时，本机器也可查询相近的匹配资料。

输入拼音时使用的按键



- 各音节中有4种高低的声调(四声)和轻声，在音节的拉丁字母之后输入(即使不输入四声或轻声，也可查询中文)。

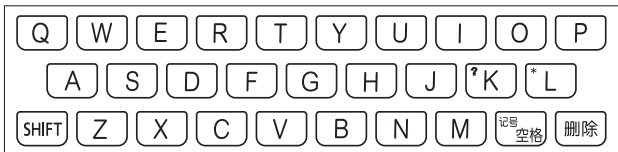
四声/ 轻声	画面的 显示	说明
ˉ	1	按 [记号] 键, 使用 ◀ ▶ 键选择 “ˉ” 后, 按 [输入] 键。 或按 [SHIFT] 键后再按 [Q] 键。
ˊ	2	按 [记号] 键, 使用 ◀ ▶ 键选择 “ˊ” 后, 按 [输入] 键。 或按 [SHIFT] 键后再按 [W] 键。
ˇ	3	按 [记号] 键, 使用 ◀ ▶ 键选择 “ˇ” 后, 按 [输入] 键。 或按 [SHIFT] 键后再按 [E] 键。
ˋ	4	按 [记号] 键, 使用 ◀ ▶ 键选择 “ˋ” 后, 按 [输入] 键。 或按 [SHIFT] 键后再按 [R] 键。
•	5	按 [记号] 键, 使用 ◀ ▶ 键选择 “•” 后, 按 [输入] 键。 或按 [SHIFT] 键后再按 [T] 键。

- 例如, “míng tiān (明天)” 按 [M] [I] [N] [G] [SHIFT] [W] [T] [I] [A] [N] [SHIFT] [Q] 输入。画面显示 “ming2tian1”。
- “ü” 请输入 “v”。
- 四声和轻声也可通过下液晶屏输入 (→ 第61页)。
- 声调也可通过符号选择画面输入。按  (E-B300和E-B800为 ), 则显示符号选择画面。显示了符号选择画面后, 按 ◀ ▶ 键选择想要输入的声调, 然后再按 [输入] 键。不进行任何输入而希望关闭符号选择画面时, 请按 [退出] 键。

拉丁字母的输入

本机器中拉丁字母全部以小写输入，这对查询没有影响。

输入拉丁字母时使用的按键



- 拉丁字母最多可以输入30个字母。
- 查询单词时(单词查询)，省略“-”(连字符)、“ ”(空格)。
(例：“deep-set”→“deepset”、“above board”→“aboveboard”)
- 查询含有“&”的英语单词时，以“and”代之输入。
- 使用E-B400或E-B800输入带拼写符号的法语文字时，按[SHIFT]键后按相应的文字键。(例：“à”→[SHIFT][Aà])

输入日语文字(平假名/片假名)(仅限E-B300、B800)

使用键盘输入假名时，是输入平假名还是输入片假名要根据各词典的查询方法决定，不能切换。

日语文字的输入方法有3种，分别是“日语假名罗马字输入法”、“日语假名十键输入法”、“日语软键盘(50音键盘)输入”(→第65页)。

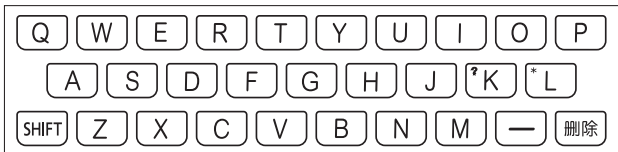
- 购买时，本机器的设置为“日语假名罗马字输入法”。
- 切换至“日语假名十键输入法”→第54页

■日语假名罗马字输入法

日语假名罗马字输入法是将假名按罗马字的拼写进行输入。

例如，输入“いんこ”时，依次按 [I][N][K][O] 键。

日语假名罗马字输入法使用的按键



例

输入的单词	按键
いんこ	I N K O
みかん	M I K A N N
さんぽ	S A N N P O 或 S A M P O
きょう	K Y O U
らっこ	R A K K O 或 R A X T U K O
えーる	E - R U
あさーていぶ	A S A - T H I B U

- 想知道按哪个键时, 阅览 → “日语假名罗马字输入表” 第228页
- “日语假名罗马字输入表” 也可通过指南功能阅览 (→ 第146页)

■日语假名十键输入法

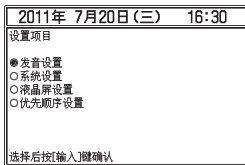
日语假名十键输入法以按标有平假名的文字键的次数选择日语文字进行输入, 如要输入“く”则按 键3次。

切换至日语假名十键输入法

购买时, 本机器的设置为日语假名罗马字输入法。
要设置为日语假名十键输入法按以下方法切换。

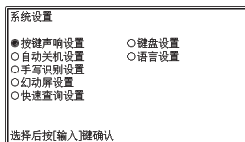
- 按 键放开后, 按 键

• 显示设置项目画面。



- 使用 键选择“系统设置”后, 按 键

• 显示系统设置画面。

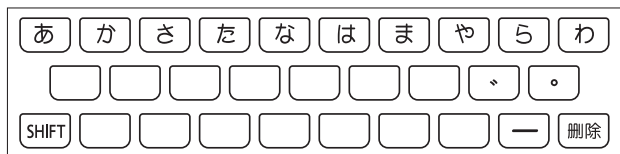


3 使用 ▲▼◀▶ 键选择“键盘设置”后，按 [输入] 键

4 使用 ▲▼ 键选择“日语假名十键输入法”后，按 [输入] 键

·要返回日语假名罗马字输入法时，以上述步骤选择“日语假名罗马字输入法”。

日语假名十键输入法使用的按键







例

输入的单词	按键
ものわかり	ま ま ま ま ま な な な な な わ か ら ら
きょう	か か や や や や や や あ あ あ
ぷろだくしょん	は は は ゝ ら ら ら ら ら た ゝ か か か さ さ や や や や や や わ わ わ わ
らっこ	ら た た た た た た か か か か
えーる	あ あ あ あ - ら ら ら

按键和按键次数

次数 \ 键	あ	か	さ	た	な	は	ま	や	ら	わ
1	あ	か	さ	た	な	は	ま	や	ら	わ
2	い	き	し	ち	に	ひ	み	ゆ	り	ゐ
3	う	く	す	つ	ぬ	ふ	む	よ	る	ゑ
4	え	け	せ	て	ね	へ	め	ゃ	れ	を
5	お	こ	そ	と	の	ほ	も	ゆ	ろ	ん
6	あ			っ				よ		わ
7	い									
8	う									
9	え									
10	お									

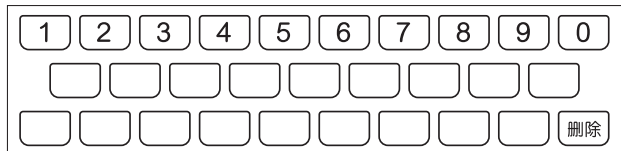
- 要继续输入同一行的文字, 按  将光标(I)向右移动后, 按想要输入行的键。

例 “あい” →    

数字的输入

在词典画面中输入笔画数, 或者使用“计算器”时, 键盘会自动切换到数字输入模式。

输入数字时使用的按键



更改错误的文字

输入错误的文字按以下操作进行更改。



删除最后的文字


按  键

· 每按一次，将删除最后的文字。





删除中间的文字

使用   键将光标移动到想要删除文字的

的左边后，按  键



在中间追加文字

使用   键将光标移动到想要追加文字的位置，输入文字



使用手写笔输入文字

使用附带的手写笔, 可像在纸上写字一般输入文字。

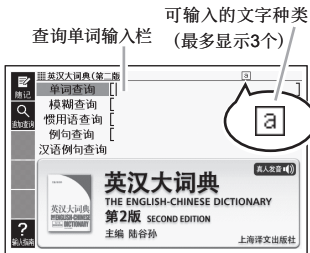
- 有“在下液晶屏输入文字”“在主液晶屏输入文字”两种方法。
- 由于“在主液晶屏输入文字”可手写大的字, 适合不习惯手写输入时或想输入笔画多的汉字时等。→ 第63页
- 手写笔使用注意事项 → 第22页

可手写输入的文字种类

- 汉语汉字
- 拉丁字母 (A~Z、a~z 52个)
- 日语 (平假名、片假名、日语汉字) (仅E-B300、B800)
- 带音符的拉丁字母 (仅E-B400、B800)
- 数字 (0~9 十个)

可手写输入时

主液晶屏上方显示可手写输入的文字种类。



显示	可输入的文字
汉	汉语汉字
a	拉丁字母
ā	带音符的拉丁字母 (仅E-B400、B800)
1	数字

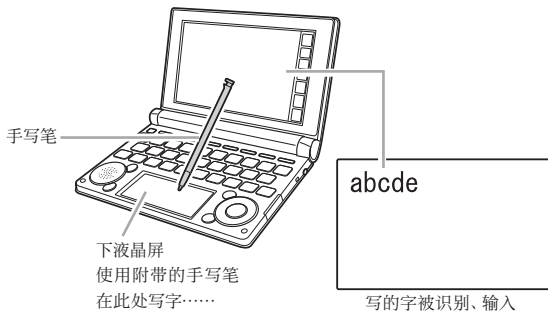
显示	可输入的文字
あ	平假名 (仅E-B300、B800)
ア	片假名 (仅E-B300、B800)
漢	日语汉字 (仅E-B300、B800)

- 有多个图标时, 可将各种文字组合输入(平假名和汉字等)。
- 使用E-B300或E-B800时, 日语的平假名、片假名、汉字可以输入JISX0213-2004和JISX0212-1990规定的字。(但JIS第三水准汉字、JIS第四水准汉字和辅助汉字除外。)
- 仅“新漢語林”(仅E-B300、B800)能识别JIS第三水准汉字、JIS第四水准汉字和辅助汉字。
- 汉语汉字可以输入GB18030-2000规定的字。

在下液晶屏输入文字

使用下液晶屏可输入文字。通过键盘无法输入的汉字或带音符的拉丁字母等也可直接输入。

使用附带的手写笔在下液晶屏写字。

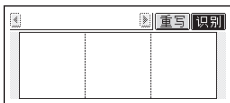


手写输入的基本

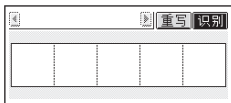
处于可手写输入的状态时,下液晶屏中显示方格。

- 可输入文字的种类不同,显示的方格数也各不相同。

汉语汉字/平假名/片假名/日语汉字



拉丁字母/带音符的拉丁字母/数字

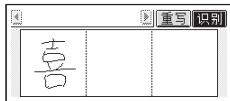


利用所有方格,依次写入文字。

- 在此以日语汉字为例进行说明。

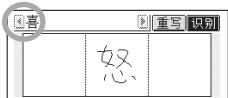
1 在下液晶屏的空格中写字

- 方格的顺序不确定。无论写在哪个方格,按写入的顺序识别文字。
- 点触<重写>,则写过的字消失。

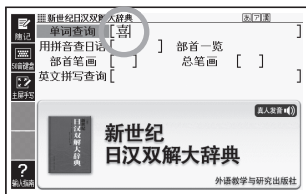


2 接着,在下液晶屏的其他空格中写字

- 开始写字后,最早写的字被识别、输入。



- 有未被正确识别的字时 → 第62页



3 接着,在其他的空格中写字

- 第2个写的字被识别、输入。

- 4 继续在空格中按顺序写字的操作，将想要查询的单词全部输入完毕后，点触下液晶屏的<识别>

· 确认每一个文字是否被正确识别并输入时，每写一个字就点触<识别>。

- 查询等的方法与使用键盘输入单词时相同。
- 输入两位数字时，请在方格内一位一位书写。
- 手写输入后，即使不进行任何操作，约1秒后也可自动被识别。→ 第220页
- 手写过程中若按本机器的按键，手写操作将变为无效。

其他的输入例

■ 输入拼音的四声和轻声

- 不能手写输入拼音。

通过键盘和下液晶屏输入中文简体字的拼音

- 下液晶屏处于可输入拼音的状态时，呈现以下格式。



- 若通过键盘输入了音节的拉丁字母，点触下液晶屏中显示的四声（一、∨、∨、∨）及轻声（●）。

例如，“zài jiàn（再见）”通过键盘输入 [Z] [A] [] 后，点触下液晶屏的<四声 ∨>，再通过键盘输入 [J] [] [A] [N] 后，点触下液晶屏的<四声 ∨>。

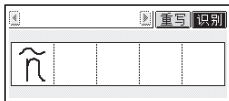
- 本机器用数字显示四声和轻声。

一声为“1”、二声为“2”、三声为“3”、四声为“4”、轻声为“5”

上述例子显示“zai4jian4”。

■ 书写带音符的拉丁字母（仅E-B400、B800）

- 书写完毕后，下液晶屏上所表示的是书写的带音符的拉丁字母。但是查询时作为无音符的拉丁字母查询。

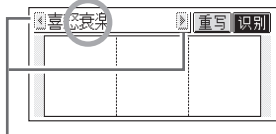


更改被错误识别的文字

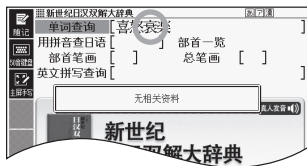
手写输入的文字未被正确识别时, 如下进行更改。

- 在此以下液晶屏为例进行了说明, 通过主液晶屏输入时也同样更改。

例 写的是“喜怒哀樂”, 但被识别为“喜怒哀樂”时



当有 9 个以上文字时, 显示后面的 8 个文字。点触<<><>>后, 文字显示将左右移动。



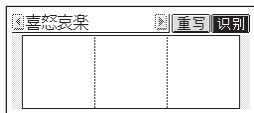
- 1 在下液晶屏 (或主液晶屏) 上点触被误识别的字 (此处为“哀”字)

- 下液晶屏 (或主液晶屏) 中显示文字的匹配资料 (最多 10 个文字)。
- 找不到正确的字时, 点触下液晶屏 (或主液晶屏) 中的<重写>。查询单词输入栏中被误识别的文字将被删除, 请重新手写输入。
- 下液晶屏 (或主液晶屏) 中没有文字输入时点触<重写>, 则查询单词输入栏中的文字将被删除。



- 2 点触正确的字 (此处为“哀”字)

- 根据输入的文字, 显示查询的结果。



在主液晶屏输入文字

可通过主液晶屏手写输入文字。由于可在比下液晶屏大的方格中书写，所以想输入笔画多的汉字时等很方便。

使用附带的手写笔写字。

- 可用于手写汉语汉字、日语的假名、汉字等。

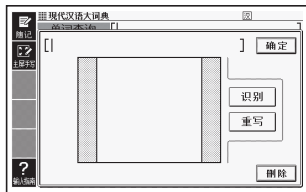
在输入文字时，如果显示了 Soft Icon <主屏手写>，则可通过主液晶屏手写输入。

<主屏手写>



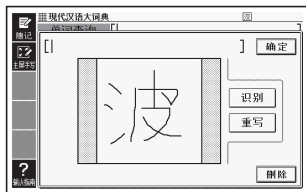
1 点触 Soft Icon <主屏手写>

- 主液晶屏中显示写入文字的方格。



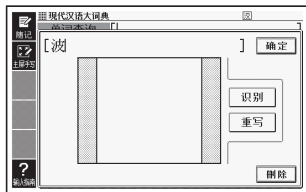
2 在方格中写字

- 点触主液晶屏的 <重写>，则写过的字消失。
- 可手写输入的文字种类 → 第 58 页



3 点触<识别>

- 【 】中显示被识别的字，方格中的文字消失。
- 有未被正确识别的字时 → 第 62 页



4 继续在方格中按顺序写字的操作，将想要查询的单词全部输入完毕后，点触<确定>

- 只能输入一个汉字的查询项目中，不能连续输入汉字。



- 查询等的方法与使用键盘输入单词时相同。
- 在主液晶屏写字时，不能进行键盘操作。

使用日语软键盘（50音键盘）输入（仅 E-B300、B800）

输入平假名或片假名进行查询时，如果显示了 Soft Icon < 50音键盘 >，则表示可以使用主液晶屏的日语软键盘输入文字。







- 日语软键盘显示中，不能进行按键及手写输入

使用日语软键盘查询单词的解释

1 点触 Soft Icon < 50音键盘 >

- 主液晶屏显示日语软键盘。

2 点触主液晶屏显示的键盘，输入想要查询的单词

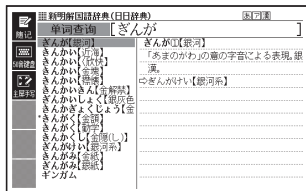
- 小写输入时，输入想要小写的文字后，点触 。
- 输入浊音或半浊音时，输入想要加浊音或半浊音的文字后，点触  或 。
- 点触 ，则文字将被删除。
- 如果点触  或 ，日语软键盘会切换为平假名用或片假名用。



输入文字

3 点触 确定

- 文字即会被输入到查询文字输入栏中。
- 查询等的方法与使用键盘输入单词时相同。



多词典查询

可以多个词典为对象查询单词、惯用语/例句、汉字等。

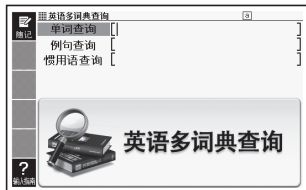
- 可通过拉丁字母、拼音、汉语汉字、日语假名（仅E-B300、B800）、日语汉字（仅E-B300、B800）进行查询。
- 查询对象的词典名可通过使用指南功能阅览。→ 第146页

通过拉丁字母查询想要查询的单词

例 通过多个词典查询“provider”这一英语单词（E-B88、B99、B200、B300为“英语多词典查询”、E-B400、B800为“英法多词典查询”）

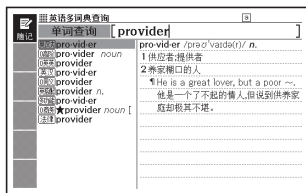
- 1 在目录的“便利功能”中选择“英语多词典查询”后，按 **输入** 键

- 使用E-B400、B800时，请选择“英法多词典查询”。



- 2 在“单词查询”栏中输入“provider”

- 画面显示满足条件的词典和单词的清单。



- 3 使用 **▲** **▼** **▲** **▼** 键选择想要查询的词典和单词后，按 **输入** 键

- 跳至目标词典，显示想要查询的单词。

通过拉丁字母查询想要查询的例句或惯用语

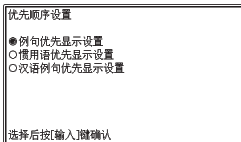
例 查询使用了“by”、“the”、“way”的英语例句或惯用语 (E-B88、B99、B200、B300为“英语多词典查询”、E-B400、B800为“英法多词典查询”)

- 1 在目录的“便利功能”中选择“英语多词典查询”后，按 **输入** 键
·使用E-B400、B800时，请选择“英法多词典查询”。
- 2 在“例句查询”或“惯用语查询”栏中输入“by the way”后，按 **输入** 键
·输入两个以上的单词时，两个单词之间加入“ ”（空格）。
- 3 按 **◀▶** 键选择想要查询的词典
·画面显示该词典中登载的例句或惯用语一览。
- 4 使用 **▲▼▲▼** 键选择想要查询的例句和惯用语后，按 **输入** 键

查询例句、惯用语时，选择优先显示的词典

通过“英语多词典查询”（在E-B88、B99、B200、B300中可使用）或“英法多词典查询”（在E-B400、B800中可使用）查询（例句查询/惯用语查询）时，可选择首先显示哪个词典的例句或惯用语。

- 1 按 **SHIFT** 键后，按 **设置删除** 键
·显示设置项目画面。
- 2 使用 **▲▼** 键选择“优先顺序设置”后，按 **输入** 键
- 3 使用 **▲▼** 键选择优先方法后，按 **输入** 键
- 4 使用 **▲▼◀▶** 键选择优先显示的词典（或模式）后，按 **输入** 键

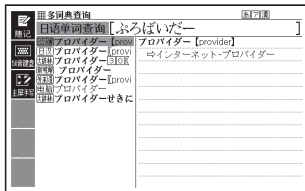


通过日语查询想要查询的单词 (仅E-B300、B800)

输入平假名/片假名或汉字，可查询日语。

例 通过多个词典查询“プロバイダー”这一单词 (“多词典查询”)

- 1 在目录的“便利功能”中选择“多词典查询”后，按 **输入** 键
- 2 在“日语单词查询”栏中输入“ぷろばいだー”
 - 画面显示登载有“プロバイダー”及包含“プロバイダー”这一单词的词典一览。
 - 使用日语软键盘时，输入所有文字后，点触 **确定**，或按 **输入** 键。
 - 想输入片假名或汉字时，请通过下液晶屏输入。



- 3 使用 **▲▼▲▼** 键选择想要查询的词典和单词后，按 **输入** 键

通过日语查询想要查询的例句 (仅E-B300、B800)

例 查询使用了“ほんだな (本棚)”“ステレオ”的例句 (“多词典查询”)

- 1 在目录的“便利功能”中选择“多词典查询”后，按 **输入** 键
- 2 使用 **▲▼** 键选择“日语例句查询”后，按 **输入** 键
- 3 在“例句查询”栏中输入“ほんだな”
- 4 使用 **▲▼▲▼** 键选择“ほんだな (本棚)”后，按 **输入** 键
 - “关键词1”中显示“ほんだな (本棚)”。
- 5 进行与步骤3和步骤4相同的操作，使“关键词2”中显示“ステレオ”
 - 要删除选择的日语关键词，使用 **▲▼** 键选择关键词后，按 **设置删除** 键。
- 6 按 **输入** 键

7 按 ◀ ▶ 键选择想要查询的词典

- 显示该词典中登载的例句清单。

8 使用 ▲ ▼ ▲ ▼ 键选择想要查询的例句后，按 输入 键

通过汉语查询想要查询的单词

输入拼音或汉字，可查询汉语。但不能混杂输入拼音和汉字。

例 通过多个词典查询“再版(zàibǎn)”这一单词(E-B88、B99、B200、B400为“汉语多词典查询”、E-B300、B800为“多词典查询”)

1 在目录的“便利功能”中选择“汉语多词典查询”后，按

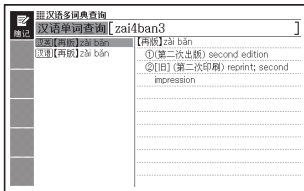
输入 键

- 使用E-B300、B800时，请选择“多词典查询”。



2 在“汉语单词查询”栏中输入“zai4ban3”

- 画面显示登载有“再版”及包含“再版”这一单词的词典一览。
- 想输入汉字时，请通过下液晶屏输入。



3 使用 ▲ ▼ ▲ ▼ 键选择想要查询的词典和单词后，按 输入 键

通过汉语查询想要查询的例句

输入拼音或汉字, 可查询汉语例句。但不能混杂输入拼音和汉字。

使用汉字, 通过多个词典查询使用了“美好”的例句(E-B88、B99、B200、B400为“汉语多词典查询”、E-B300、B800为“多词典查询”)

- 1 在目录的“便利功能”选择“汉语多词典查询”后, 按

输入 键

- 使用E-B300、B800时, 请选择“多词典查询”。



- 2 使用 **▲** **▼** 键选择“汉语例句查询”后, 按 **输入** 键

- 3 在“例句查询”栏中通过下液晶屏输入汉字“美好”后, 按 **输入** 键

- 汉字的输入也可使用“用拼音查汉语”的方法(→第156页)。
- 输入两个以上汉语关键词时, 在关键词之间加入“ ”(空格)。

- 4 使用 **◀** **▶** 键选择想要查询的词典

- 画面显示该词典中登载的例句一览。

- 5 使用 **▲** **▼** **▲** **▼** 键选择想要查询的例句后, 按 **输入** 键